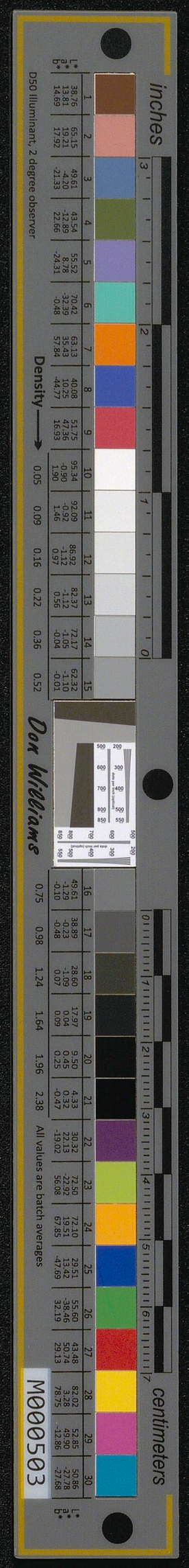


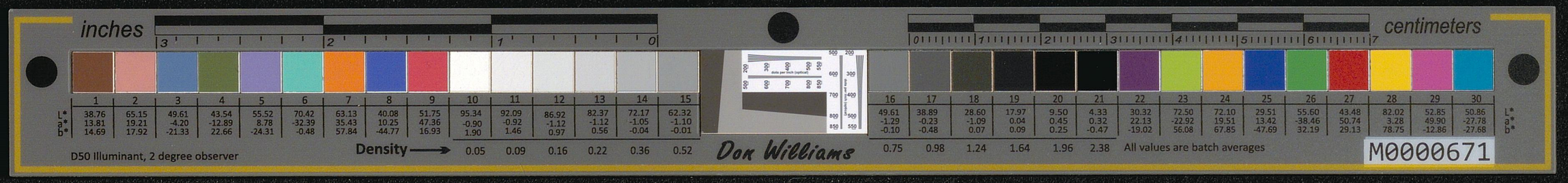
4 0 3-2-26 FOREIGN OFFICIALS IN HAWAII
Bremen, Chile & Denmark
1850

Denmark, 1850

F.O. & Ex.

CONSUL OF BREMEN





	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
Density	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

Copy in F.O. pkt.
15-Jan 783

Foreign Office 25 February 1850

No 1

Sir

I have the honour to enclose a translation of Don Miguel Uriarte of Lima, owner of the Peruvian Brig Henriqueta (which after being condemned was sold in this Port, to the Shipowners on the 28th of January 1848) to His Majesty's Charge d'Affaires in that City, requesting him to procure proof of the condemnation of that Vessel, to enable him to recover a certain amount of the insurance effected in Bremen, which the Underwriters there, refuse to pay without that proof.

Mr Uriarte, doubtless was not aware that the Republic of Bremen had no duly appointed & accredited Consul in this Kingdom, to whom he ought to have directed his application, but to which as you are present, it would be a delicate thing for me to act in this matter

Messrs S. H. Williams & Co were the Agents of the Henriqueta

It would be desirable to remark the documents in duplicate, as the forms of Courts proceeding to Law, or Subpoenas

I have the honour to be

Sir

Your most obedient

humble Servant

Stephen Reynolds Esqre

Consul of Bremen

&c &c &c

R. Ellerne

inches
centimeters
Density
Dax Williams
All values are batch averages
M0000503

1852

To Stephen Reynolds
Consul of Bremen
25 February

on endorsement

Entered in A. No 4
folio 783

Handing translation
of Mr Winders
letter to Mr
Eldredge, asking
legal proofs of the
condemnation of
the Peruvian Brig
Henri Quetta

Bremen Consulate,
Honolulu March 16th 1850.

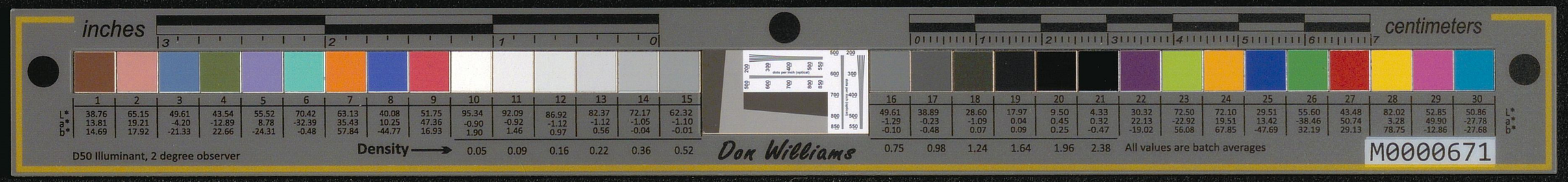
Sir,

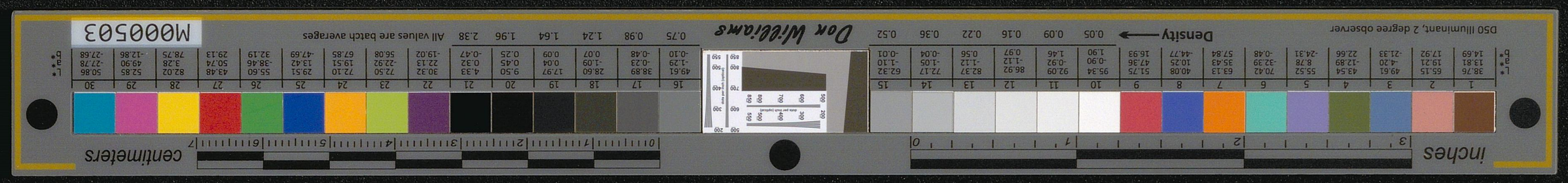
Your Circular of 15th inst. has been duly received - refering me to the Chamberlains Notice, in the Polynesian, relative to the celebration on the 18th which will be duly attended to by me, with my personal respects

I have the honor to remain
your Most Humble Servant,

Stephen Reynolds.

To His Excellency R. C. Wyllie Esquire
Minister of Foreign Relations.
&c &c &c


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503

1852

Brenner Compt
16 March

Acknowledging the
receipt of Circular
of 15 March about
celebration of the
Kings Birth day

Bremen Consulate,
Honolulu. April 5th 1852

Sir,

I acknoledge your Circular of 4th inst. making known, Health permitting, the King will open the National Legislature on the 10th inst at 12 Noon &c. &c. &c. which I shall attend with my personal regards

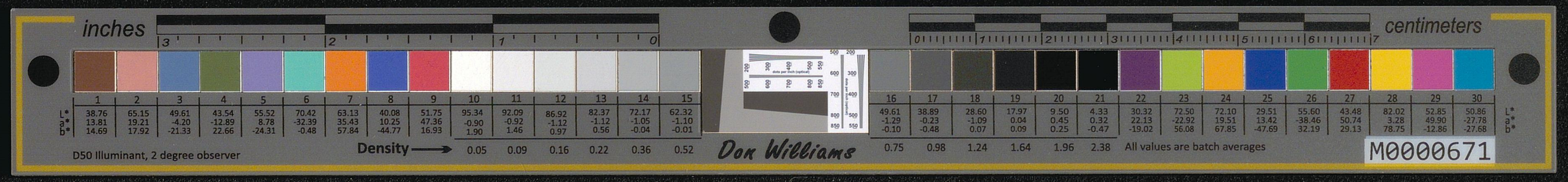
I have the honor to be,

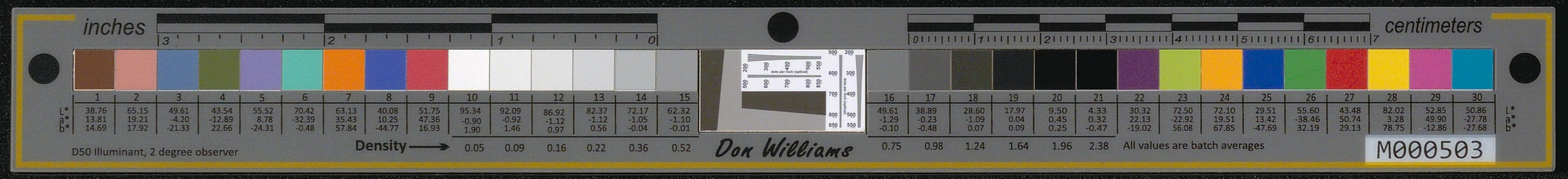
Sir,

Your very Humble Servt.

Stephen Reynolds

To His Excellency
R. C. Wyllie Esquire
Minister of Foreign Relations
&c. &c. &c.
Honolulu.


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68

Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52 0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

All values are batch averages

M0000671

1856

S Reynolds · Brennan Compt
5 April

Acknowledging the receipt of the Agents Circular of 2 April about the opening of the Legislature

Bremen Consulate
Honolulu July 29th 1850.

Sir,

I received your circular of this morning—
informing that His Majesty will receive Visitors, Wednesday
evening 31st inst. at 8.0' clock.—
It will give me pleasure to give Notice to Bremen Citizens,
and to be present myself—
His Majesty's illness I deeply regret— I anxiously hope
His health will soon be restored.
With Assurance of my personal regard—

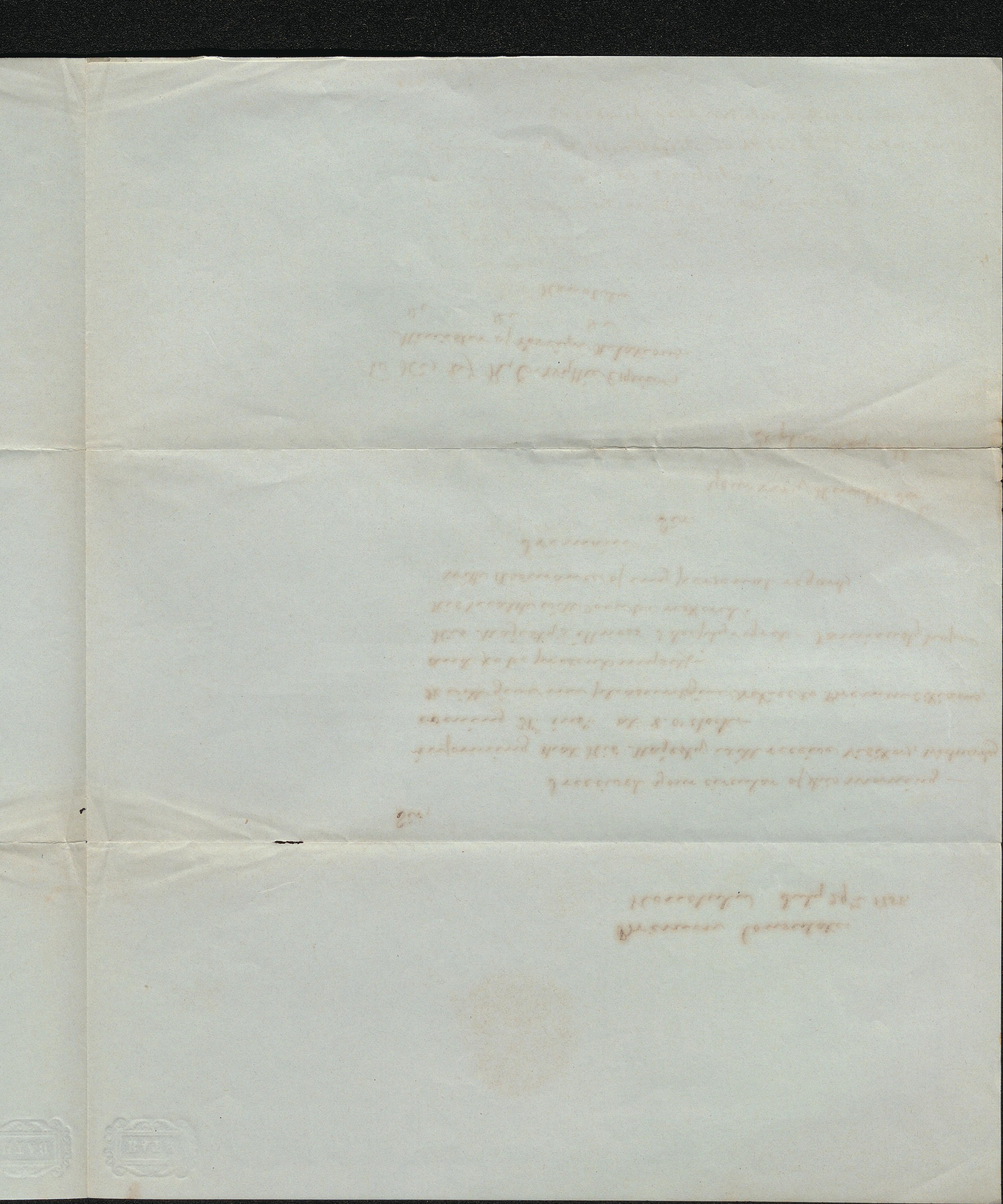
I remain

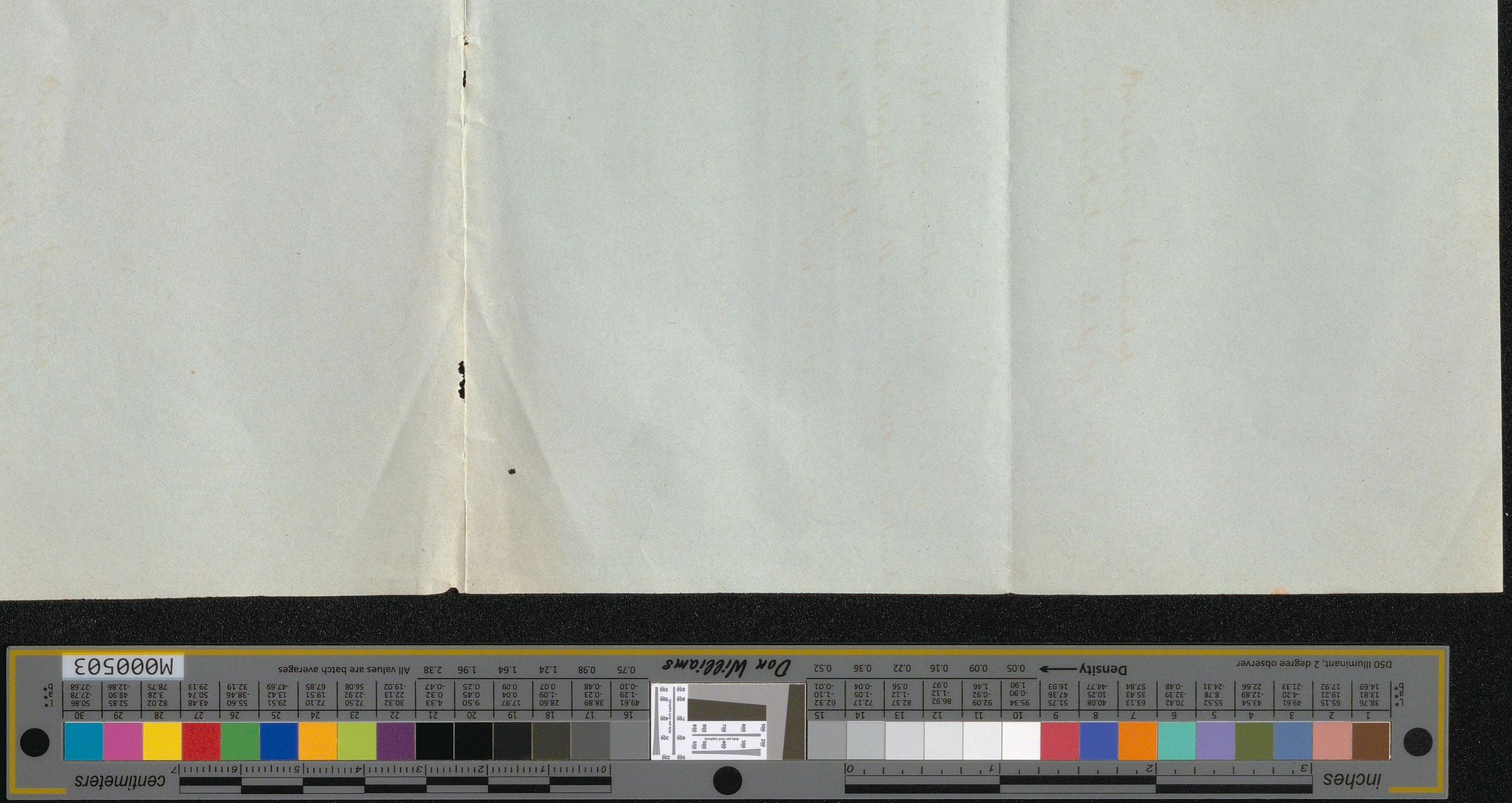
Sir.

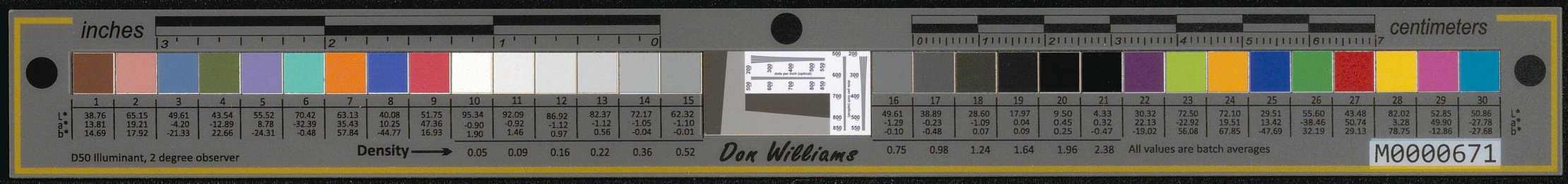
your very Humble Svt

Stephen Reynolds

To His Ex. R. C. Wyllie Esquire,
Minister of Foreign Relations,
&c &c &c
Honolulu


inches
centimeters
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
Don Williams
M0000671


inches
centimeters
Density
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671

1800

July 24

Bremen Consulate.

Honolulu Septr. 1th 1850.

Sir.

I acknowledge the receiving your Circular of 12th instant, inclosing 1000 Copies of the Treaty in prints, ratified by His Majesty the King with the United States. One of which I shall forward to Bremen by first opportunity.

Accept my respects for yourself.
I have the honor to be.

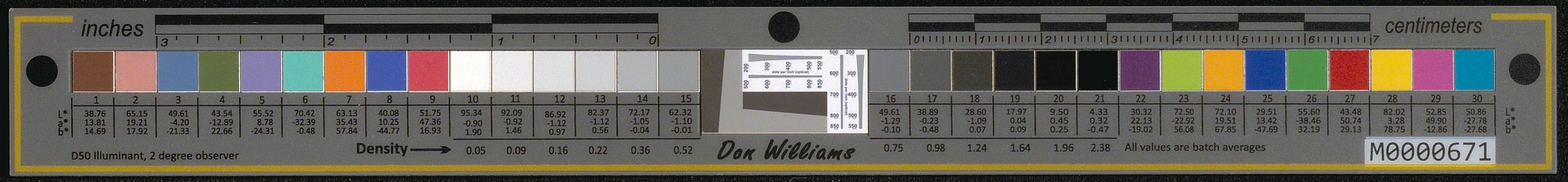
Sir,

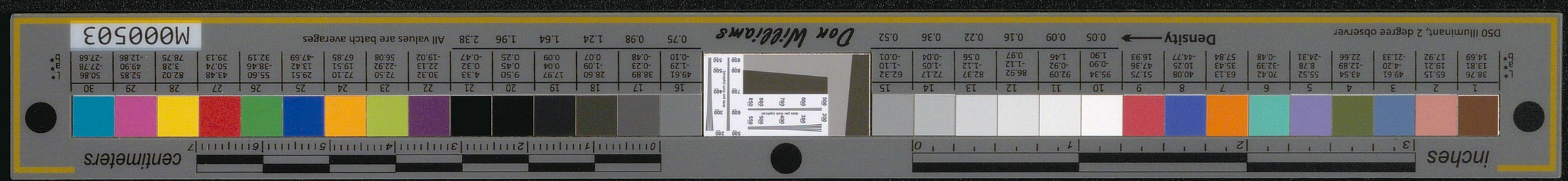
Your very Ob^t Servt

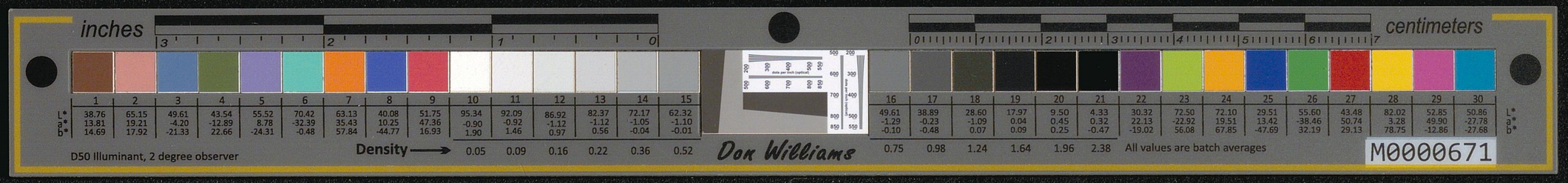
Stephen Reynolds

To His Excellency,

R. C. Wyllie Esquire
Minister of Foreign Relations.
&c. &c. &c.
Honolulu.


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503


inches
centimeters
Density
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671

1850

Sept. 16

Consulate of Bremen

Honolulu Sept. 24th 1850

Sir,

Your Circular 21st inst. I have just received, with three printed Copies, of the Act of the 10th of July last and reference to Act of June 5th 1848 — also three printed Copies of an Act dated 21st of June last, entitled, "An Act for the Government of Masters & Servants" or relating to Contracts for Labourers made in Foreign Countries.

I shall have much pleasure in forwarding Copy of the above recommended act — Suggesting to them, the importance of their attention to articles 23 to 31 in Act relative to Master and Servant —

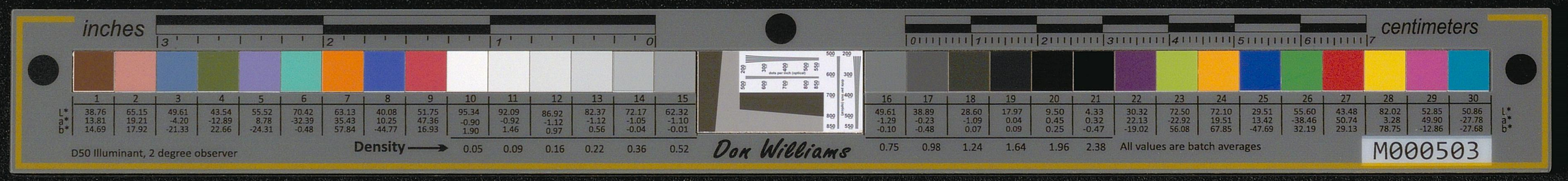
With assurance of my high Entertainment. I remain

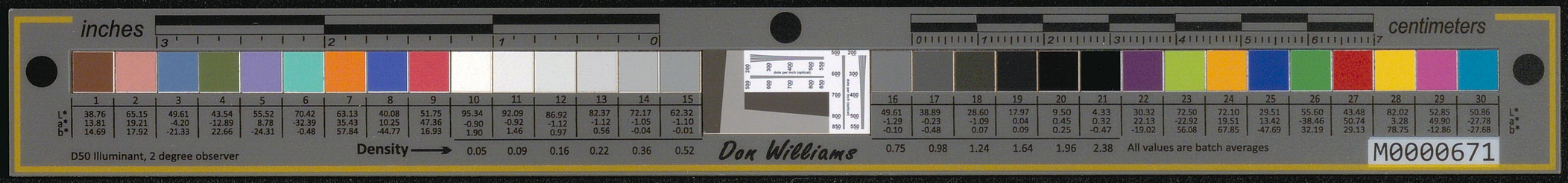
Sir

Your very Humble Servt.

Stephen Reynolds.

To His Excellency R. C. Wyllie Esquire
Minister of Foreign Relations
&c. &c. &c.
Honolulu.


inches
centimeters
Density
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503


inches
centimeters
Density
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671

1850

Copy of

Copy in F.O.
BK. 15. p. 841

Department of Foreign Relations
City of Honolulu 2 October 1852

No 2.

Sir

Our behalf of the Minister of the Interior, I have the honour to inquire if your Excellency has any objection to the registration of the British Schooner Athos, under the Hawaiian Flag.

I have the honour to be

Sir

Your most obedient

humble Servant

R. C. Wyllie

Stephen Reynolds Esquire

Consul of Britain

&c &c &c

inches centimeters
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52
Don Williams
All values are batch averages
M0000671

185 c
Stephen Reynolds Esquire
2d October
No. 2

Entered L Book A
Vol 4, Page 441.

In quoting if there
be any objection to
the registration of
the Brewer Sch
Athens, under the
Hawaiian Flag

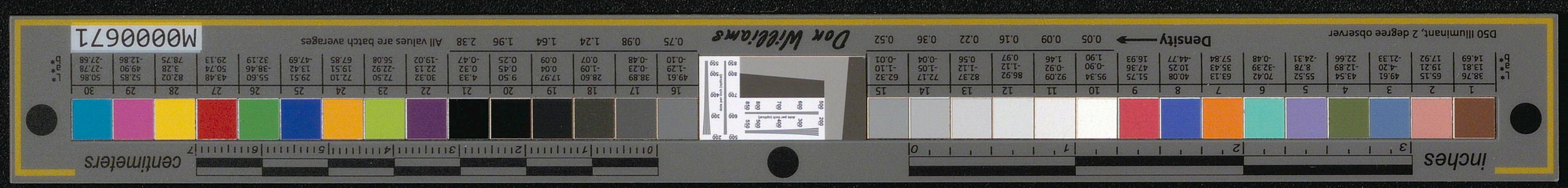
Bremen Consulate
Honolulu, Oahu, October 3rd 185

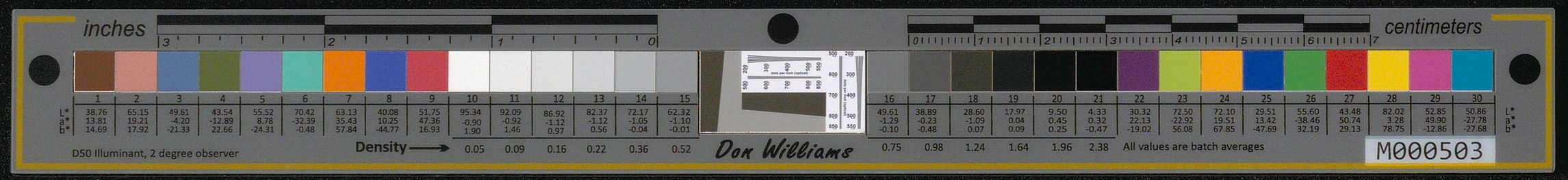
Sir,

I have the honor to acknoledge thure=
=ceipt of yours, of this morning- inquiring, if I knew of any
objection to the Registration of the Bremen Schooner "Athen"
under the Hawaiian Flag- unhesitatingly I Reply-
that I do not know of any reason why She may not be
So Registered.-

I have the honor to abide,
your most Obedient
Humble Servant
Stephen Reynolds

To His Excellency R. C. Wyllie Esquire
Minister of Foreign Relations
&c &c &c
Honolulu


inches
centimeters
Density
D50 illuminant, 2 degree observer
Don Williams
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density →										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

All values are batch averages

M0000671

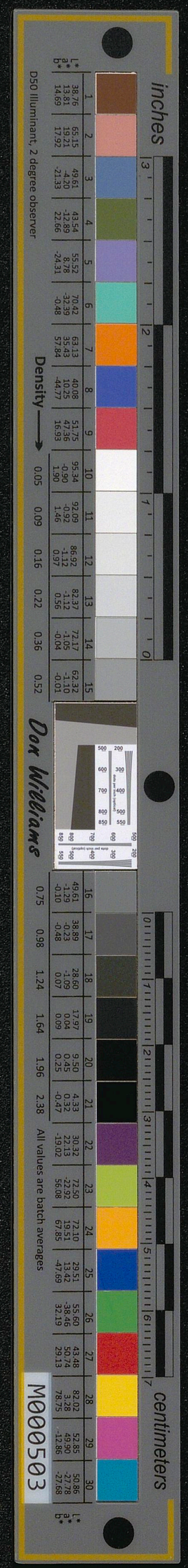
1856

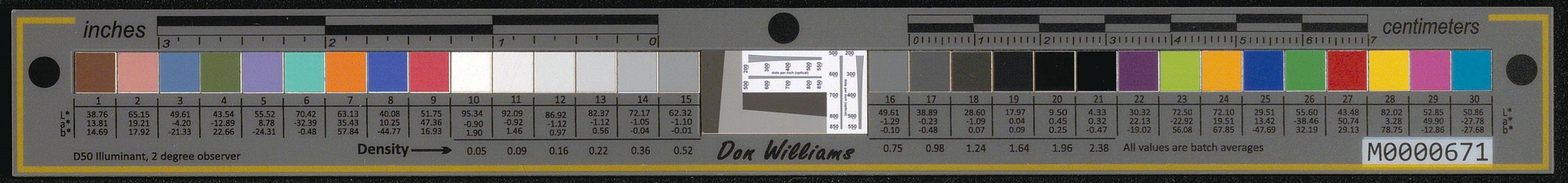
Stephen Reynolds

3 Cartan

Stations must be
known of no objection
to the registration
of the Sch Athens
under the Hawaiian
Flag

CONSUL OF CHILE





	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
Density	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

ORIGINALS WITHDRAWN - April 3, 1974

1. Robert Wyllie to Don Francisco Rodriguez Vida, December 7, 1850
   SEE: F. O. Book 13A* - page 850 for typed copy.

2. Robert Wyllie to Don Francisco Rodriguez Vida, December 16, 1850
   SEE: F. O. Book 13A* - page 865 for typed copy.

*New F. O. Number

M000503

FILE NO. _____

JOHN A. BURNS
GOVERNOR

V. MARCIEL
COMPTROLLER

STATE OF HAWAII

DEPARTMENT OF ACCOUNTING AND GENERAL SERVICE

PUBLIC ARCHIVES

IOLANI PALACE GROUNDS

HONOLULU 13, HAWAII

CONSULADO DE CHILE,

EN LAS

ISLAS DE SANDWICH.

N. 6.

Honolulu Dic.e 17. 1850.

Exmo Sor.

Tengo el honor de contestar a la comunicacion de V.E. fha de ayer, a la que me adjunta una para el Sor Mtro. de Relac.s de Chile, y su copia. Sin duda alguna, será muy satisfactorio á mi Gob.o, ver la buena voluntad con que su Majestad Kamecamea III, ha acojido la Ley del Congreso de Chile de 16 de Julio ppdo., pres-tandose a admitirla por su parte en los terminos de reciprocidad que se mencionan en la circular del Ministerio, a que V.E. se refiere, y de la que aun no tengo conocimto.

En primera ocacion remitiré a Chile la comunicacion de V.E., y antes de hacerlo, quiero rogarle, de sirva favorecerme con una copia del tratado celebrado entre este Gob.o y el de los E. Unidos; pues deseo conocerlo, para recomendar á mi Gob.o la verificacion de tratados con

Exmo Sor Ministro de R. Exts
D. R. C. Wyllie
&c &c &c

con el de S. M. Kamehamea III como
pienso hacer en primera oportuni
dad.

Podria proveer a VE.
con la copia de la Ley de Navega
cion que pide al Minro de Chile;
pero estoy en la inteligencia (aunqu
no he sido oficialmente informa
do) que desde mi ultima visita
a Chile, a la fha, se han hecho
en ella algunas variaciones.

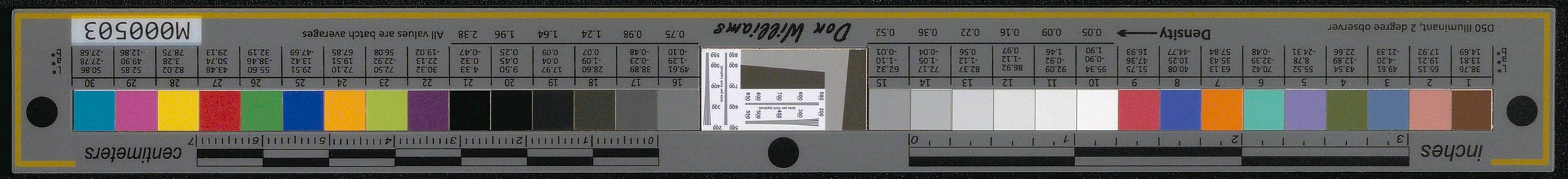
Congratulandome por
las simpatias del gobo de VE. acia
el de mi Republica, y que han
patentemente de traducen en
la comunicacion que le dirije VE.
en esta ver, tengo el honor de
Subscribirme de VE

Exmo Sor.

Muy Humo de y Obte
Servidor

F. Rodrz Vida

Consul de Chile.


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density →										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

D50 Illuminant, 2 degree observer

Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52

Don Williams

All values are batch averages

M0000671

1850

1850

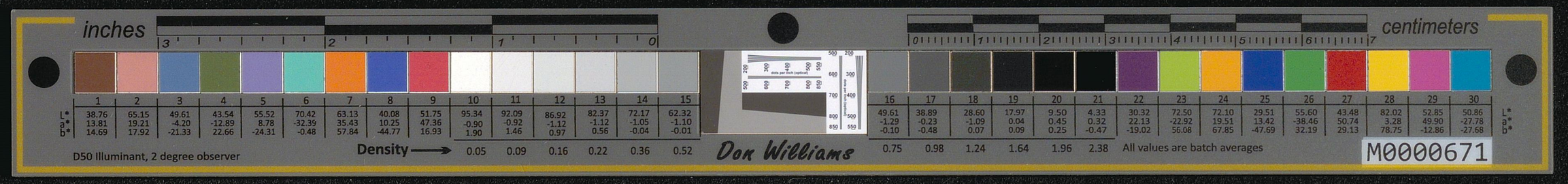
Mr Conrad of Chile

17 Dec

No. 6

Acknowledging receipt of Mr Wyllies Despatch of the 16, with an official communication for the Minister of Foreign Relations of Chile, accepting the offer of reciprocity of Flags

CONSUL OF DENMARK



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
Density	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

Danish Consulate
Honolulu March 16th 1851

Sir

Your circular of yesterday (March 15th) has been duly received and it will afford me much pleasure to be received at His Majesty Palace on Monday next and to celebrate His Hawaiian Majesty's Birth Day on that day

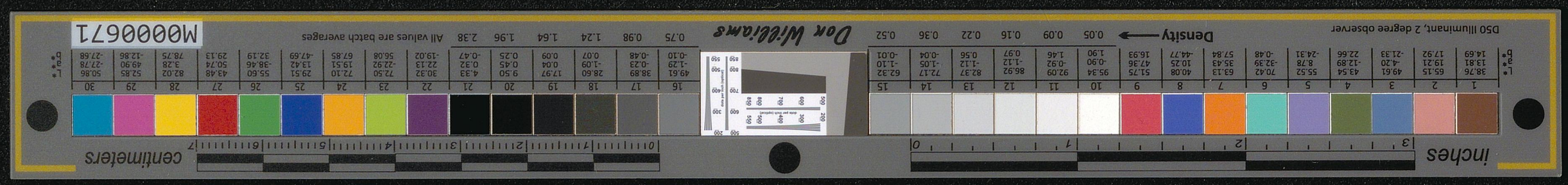
With sentiments of the ~~highest respects~~ I have the honor to be Your Excellency's

Most Obedient and Humble Servant

L H Austin

To His Exly
R C Wyllie Esqr
H H M's For'g Relations
&c &c &c

Don Williams
M0000503


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671

inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01

Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68

0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38 All values are batch averages

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

M0000671

185 C

Royal Danish Consul

16 March

6/7

3/7

Acknowledging the receipt of the Hymis circular of the 15 March about the celebration of the Kings birthday

Royal Danish Consulate
Honolulu April 5th 1850

Sir

Your Excly Circular announcing the opening of the National Legislature on Wednesday next, has been duly received. —

It will afford me much pleasure to have the honor to be present on that occasion. —

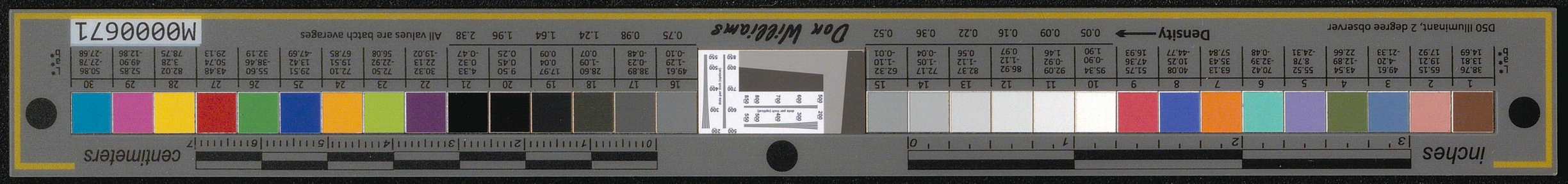
With sentiments of the highest respect and consideration I have the honor to be

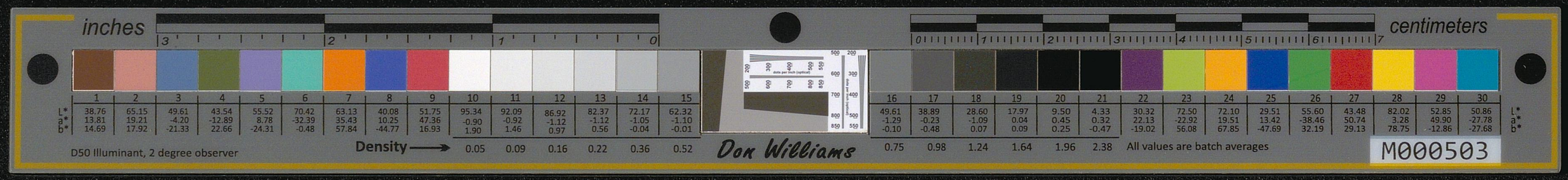
Your Excellencys

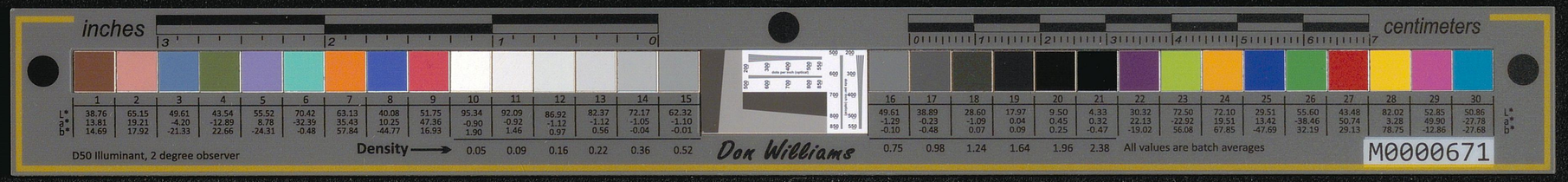
Most Obedient and Humble Servant

L H Aulthon

To R C Wyllie Esqr
H B M Min[r] of For[g] Relations
&c &c &c


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M000503



inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density →										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

All values are batch averages

M0000671

1856

J. H. Anthon
5 April

by
39

Acknowledging re-
-cept of Circular
about opening of
Legislature

67

38 Encl

START

Copi

Kongens Vaaben

Vi Frederik den Syvende

af Guds Naade Konge til Danmark, de Venders og Gothers Hertug til Slesvig, Holsteen, Stormarn, Ditmarsken, Lauenborg og Oldenborg,

Gjöre vitterligt: At Vi have udnævt og beskikket, ligesom Vi herved udnævne og beskikke Kjöbmand **Ludvig Holberg Anthon i Honolulu** til at være Vor Konsul sammesteds saaledes at han i denne Egenskab skal lade sig Vore og Vore Undersaatters Forretninger være anbefalede og drage Omsorg for samme baade med Raad og Daad, samt anvende at Troskab og Stid for at fremme ved, hver given Leilighed Vore og Vore Undersaatters Anliggender og Interesse, paa Vilkaar at han af dem, som han efter Embedspligt har været til Bistand, ikke forder for Arbeide og Umage större Salair end fastsat, hvormed efter Billighed af dem, som have forlangt hans Hjælp.

Vi anmode derfor venskabeligen **Kongen over Hawaii Øerne** om at tillade bemeldte Vor Konsul **Ludvig Holberg Anthon** at opholde sig paa de nævnte Øer og beklæde det ham af Os overdragne Embede.—

Men af alle andre, hvem dette Vort Patent kommer for Øie, begjære og forlange Vi efter enhvers Stand og Vilkaar, vetvilligen, naadigen og naadigst, at de ansee og erkjende ham som Vor Konsul—

Givet paa Vort Slot Frederiksborg den 11te August 1849

Under Vor Kongelige Haand og Segl

(Signed) Frederik R

Kongens Segl

signed A V Moltke


inches
centimeters
Density ⟶
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671

Kongeligt Dansk Consulate
for the Hawaiian Islands
April 15 1850

Ans 15/5-0

No 1

Sir

I have the honor to inform Your Excly that I have received, under date of August 11th 1849 — His Majesty Frederik the Seventh King of Dannmark's Appointment as Consul for the Hawaiian Islands, which I herewith enclose you, with a Copy of the same also an translation in the English language which Your Excly will do me the honor to present at the Court of His Majesty and return me the origenal

I also enclose Your Excly a Stamp of my Seal which I had the honor to receive by same opportunity.

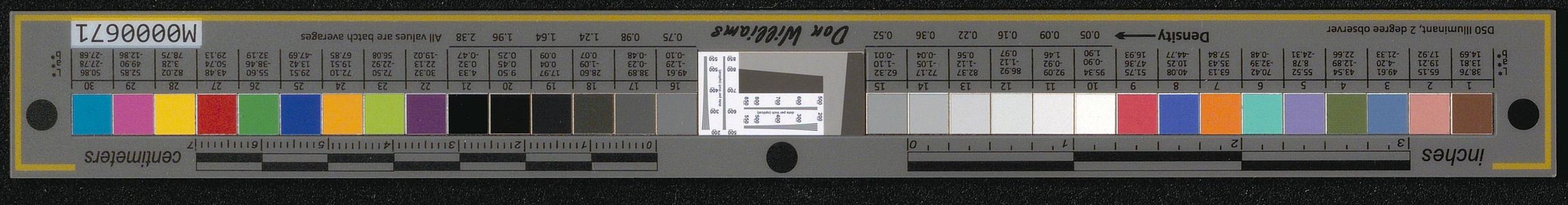
With sentiments of the highest respects and consideration I have the honor to be

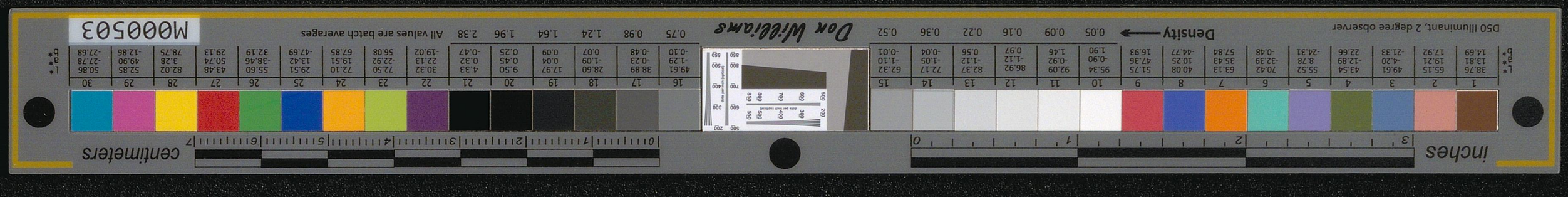
Your Excellencys

Most Obedient and
Humble Servant

G H Anthon

To R C Wyllie
H B M Minst For'g Relations
&c &c &c


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
Don Williams
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density →										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38	All values are batch averages								

M0000671

1856
His D. M's Consul
15 April
No. 1
Recd — 16 — 4
Ans 19 — 4

69
38

Handing a copy and
a translation of
his Commission
from Frederick VII
King of Denmark

Translation of Patent

Stamp
Court of Arms

We Frederik the Seventh

By the Grace of God King of Denmark the Vandals and the Goths, Duke of Slesvig, Holstein Stormarn, D. St. „ marsken, Lauenburgh and Oldenburgh, do make Known:

That we have appointed and nominated as We hereby do appoint and nominate Ludvig Holberg Anthon Merchant at Honolulu to be Our Consul there — thus that he in this quality shall let Our and our Subjects business be recommended and take care for the same both with advice and deed — and use all faithfulness and attention to be used by every given opportunity for Our and Our Subjects affairs and interest, conditionly — that he of those, that he has in his duty given assistance not ask for worse or trouble greater Salary than appointed, which accationly has been asked him for his help. —

We therefor friendly solicit the King of the Hawaiian Islands to grant Our said Consul Ludvig Holberg Anthon to reside on the said Islands and to fill the Office We have given him in charge —

But of all others, who witness this
Our Patent We request and
demand everybody after his rank
and condition, offeciously, gracious
and graciously, to respect and
acknowledge him as Our Consul.

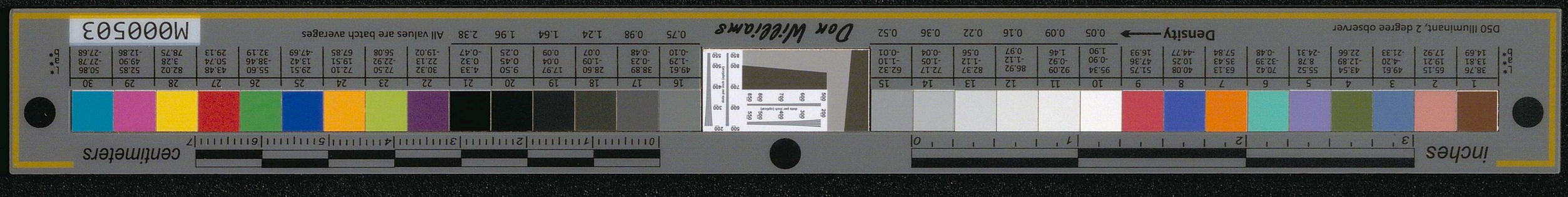
Given at Our Palace Frede
riksborg the 11th of August 1849

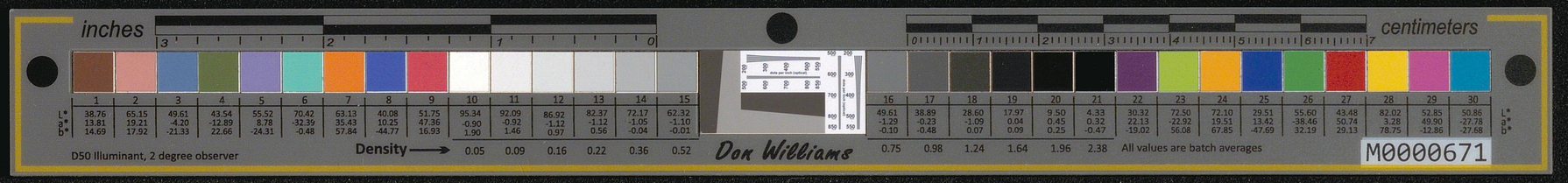
Under Our Royal Hand and Seal

(Signed) Frederik R

The Kings
Seal

A.W. Moltke


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503



inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68

Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52 0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

All values are batch averages

M0000671

fy
38 End

13

END

Copy in
F.O. Book 15
p. 794

No. 1

Sir

Department of Foreign Relations
Hamburgh 19th April 1850

Exequatur

I have the honour to acknowledge the receipt of your Despatch of the 15th, and with it a copy of your Commission dated 11th August last from His Majesty Frederick the VII King of Denmark, and to endorse thereon, the Exequatur required by Law.

You are exemplary manner in which you have complied towards the Royal Danish Consul, from the 29th of November 1848, the King and this Government are much pleased that His Danish Majesty has confirmed your appointment as His Majesty's Consul for that Islands.

Under the highest respect and consideration, I have the honour to be

Sir

Your most obedient
humble Servant

J. H. Upton Esquire
His Danish Majesty's Consul
&c &c &c

R. C. Wilson

inches centimeters
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52 0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38
All values are batch averages
Don Williams
M0000671

185c

7c

Ludwig Uelberg, Author

19 April

No 1

with Exequatur

Entered in A no 4
folio 794

By the King's command
enclosing his
Exequatur
as H D Majesty's
Consul, for the
Hawaiian Islands

Copy in Forbes
pa. 193

By Authority

Department of Foreign Relations

~~Upon the 16th day of April 1845~~

Be it Known to all whom it may con-
cern that Ludwig Holberg Authon Esquire,
who has acted as Royal Danish Consul,
since the 29th November 1848, having, thereby,
presented to this Department his Commission, from His Majesty Frederick the Seventh
King of Denmark, which is found
to be in due form, he the said Ludwig
Holberg Authon Esquire, is hereby
acknowledged by order of King
Kamehameha III as His Danish
Majesty Consul, for the Hawaiian
Islands; and all his official acts, as
such, are ordered to receive full faith
and credit, by the authorities of this
Government.

Given under my Hand, and
the seal of the Foreign Office
at Honolulu, this sixteenth
day of April 1850

R. C. Wyllie

L. S

inches centimeters
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52
Don Williams
All values are batch averages
M0000671

1856
Exequatur
to J. H. Anthony Everett
U. S. Mis Consul
~~16~~ April
19

Entered in A No 4 folio 793

Enclosure
in Mr Hughes
Despatch No 1 of
19 April 1856
To J. H. Anthony Everett

His Danish Majesty's Consulate
Honolulu April 19th 1850

No 2

Sir

Your Excellency's Despatch of yesterday (April 18) together with Your Excellency's Exequatur by order of His Majesty Kamehameha III. acknowledging me as His Danish Majesty's Consul for these Islands, together with my appointment, has this day been duly received. —

It affords me much pleasure that His Majesty and His Government are much pleased with the said appointment. —

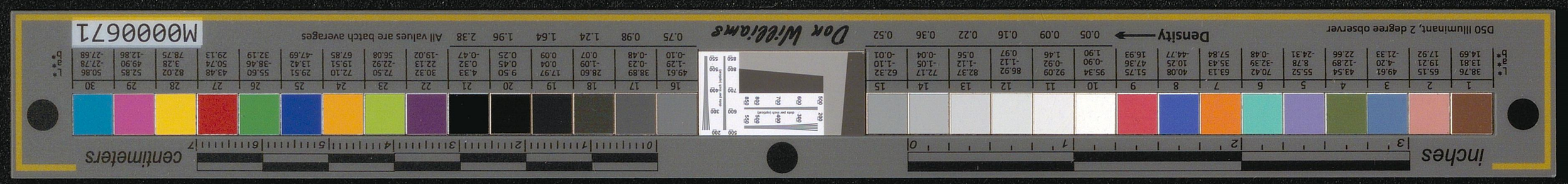
With sentiments of the highest respect and consideration, I have the honor to be

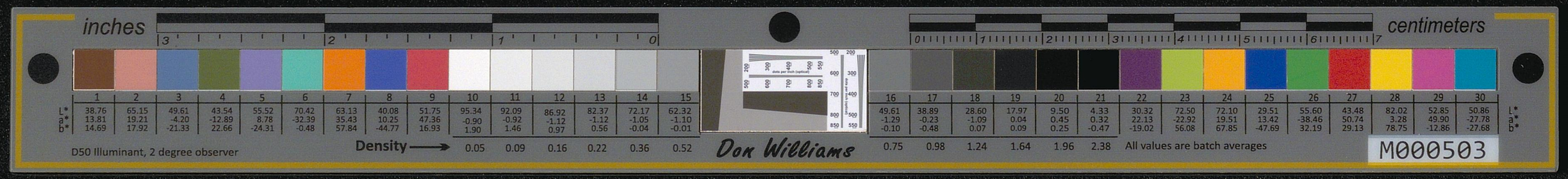
Your Excellency's

Most Obedient &
Humble Servant

L H Anthon

R C Wyllie Esqr
H B M Min[s] of For[g] Relations
&c &c &c


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M0000671



	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
Density	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

inches centimeters

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01

D50 Illuminant, 2 degree observer

Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52

Don Williams

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68

0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38 All values are batch averages

M0000671

1856
L. U. Anthony
U. D. Ms Consul
19 April

by
L40

Acknowledging the receipt of his Exequatur

Copy in Foreign Office 1 Jan 1862.
15. p. 798

Foreign office 1 Jan 1862

No 2

Sir

Despatch for Captain Steen Anderson Bille

I have the honour to enclose a sealed Despatch, which, by the King's Command, I have addressed to His Danish Majesty's Chamberlain, Captain Steen Anderson Bille, for whom His Majesty and His Government entertain great personal esteem.

I am to desire that the King's Government may be informed by the Foreign Relations at Copenhagen, requesting His Excellency to transmit it to Captain Bille, if there, and to give it, if unfortunately, it should be true, that he has lost his life while gloriously engaged in the service of his brave nation.

With much respect and consideration,
I have the honour to be
Sir
Your most obedient
humble servant
R. L. Wyse

L. H. Antoine Esquire
H. B. Mis Company
&c &c &c

inches centimeters
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52
Don Williams
0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38 All values are batch averages
M0000671

May

Yc L. H. Anthony
U. D. Ms Consul
May 1st
No 2
One enclosure

Entered in A No 4
folio 798

Comp
P.J.C.B
Enclosing & requesting him to forward a Sealed Despatch for Captain Steen Andersen Bille

Pages 1

0.581

His Danish Majestys Consulate
City of Honolulu Sept 29. 1851

Sir!

Your Excellencys Circular under date of the 21st instant / inclosing three Copies of an Act for the Government of Masters & Servants and also upon the Subject of Diplomatic Privileges and Exemptions, has been duly received one of which one Copy will be forwarded to my Government by the earliest opportunity -

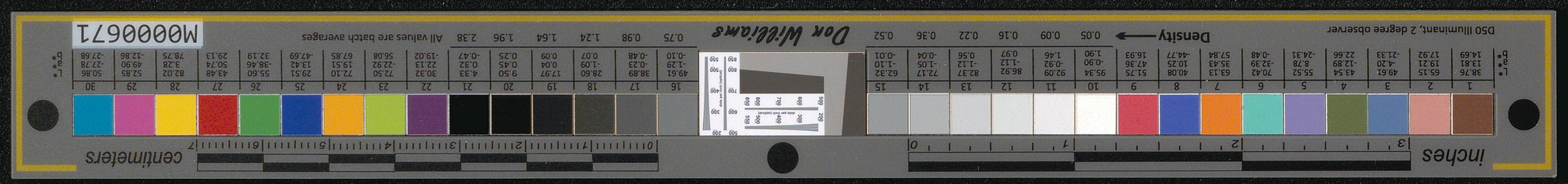
With sentiment of the highest respect and consideration I have the honor to be

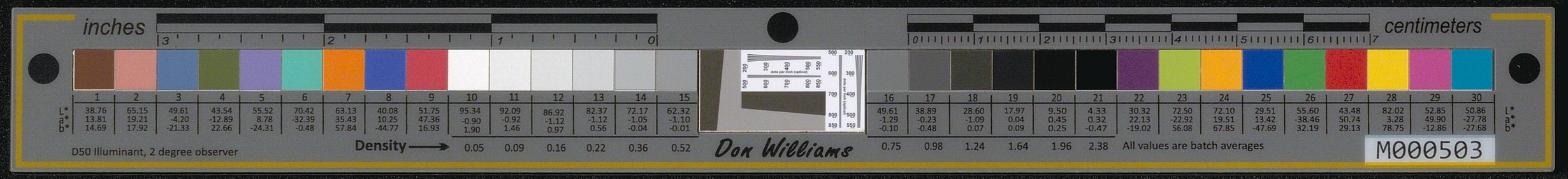
Your Excellencys

Most Obedient and Humble Servant

L H Anthon

To
His Excellency
R C Wyllie Esqr
H H M Min[r] of Forgn Relations
&c &c &c


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68

D50 Illuminant, 2 degree observer

Density → 0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52 0.75 0.98 1.24 1.64 1.96 2.38 All values are batch averages

Don Williams

M0000671

Sept. 27 1886

Royal Danish Consul

27 September

Acknowledging receipt of Circular of 21st September about Diplomatic privileges

His Danish Majt Consulate
Honolulu July 31st 1851

Sir

Your Circular notifying me that His Majesty will receive Visitors to morrow evening at 8 O'Clock P.M., has been duly receiv

It afford me much pleasure to visit and to present my countrymen & friends on that occasion —

With sentiments of the highest respect & consideration I have the honor to be

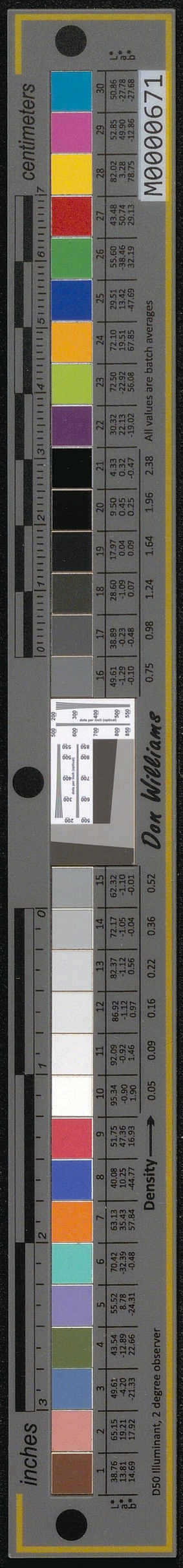
Yr Excellency's

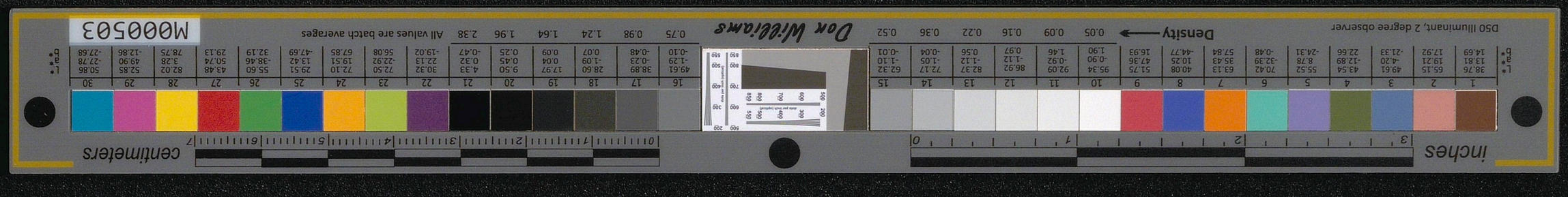
Most Obdt & Humble Servant

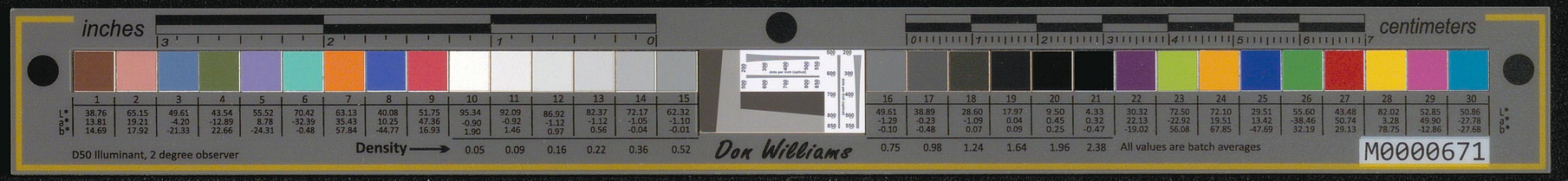
L H Austhon

To

R C Wyllie Esqr
H H Majesty Relations
&c &c —


inches
centimeters
Density
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
Density
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M000503


inches
centimeters
Density
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671

18-0

July 3d

His Danish Majesty's Consulate.
City of Honolulu, Nov. 22d. 1850.

Sir!

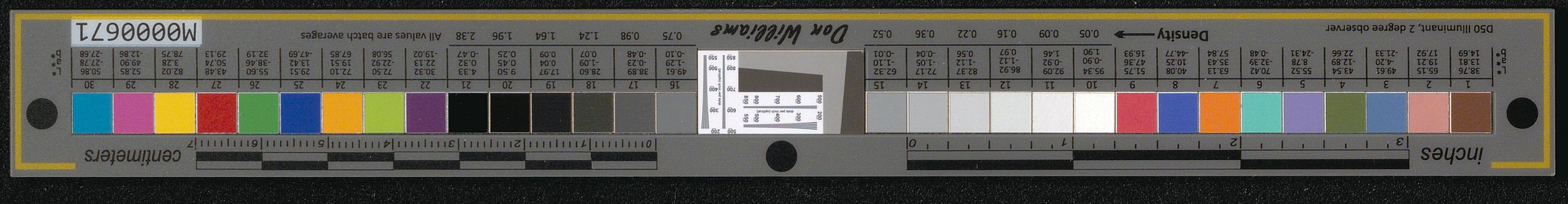
Your Excellency's Circular, under date of 19th inst. has been duly received yesterday together with two Copies of the Volume of Laws, enacted by the last Legislature.

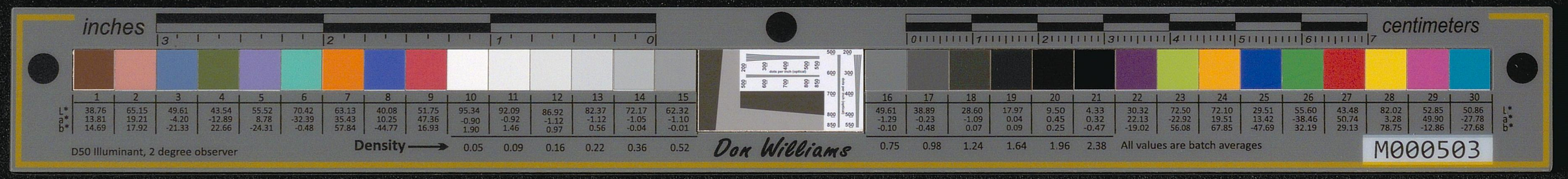
I have the honour to be Your Excellency's

Most ob. and humble Servant

L. H. Aulhore

R. C. Wyllie, Esqr.
His Hawaiian Majesty's
Minister of Foreign Relations


inches
centimeters
Don Williams
Density
0.05 0.09 0.16 0.22 0.36 0.52
D50 illuminant, 2 degree observer
All values are batch averages
M0000671


inches
centimeters
Don Williams
D50 Illuminant, 2 degree observer
Density
All values are batch averages
M000503

inches 3 2 1 0 centimeters 0 1 2 3 4 5 6 7

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
L*	38.76	65.15	49.61	43.54	55.52	70.42	63.13	40.08	51.75	95.34	92.09	86.92	82.37	72.17	62.32
a*	13.81	19.21	-4.20	-12.89	8.78	-32.39	35.43	10.25	47.36	-0.90	-0.92	-1.12	-1.12	-1.05	-1.10
b*	14.69	17.92	-21.33	22.66	-24.31	-0.48	57.84	-44.77	16.93	1.90	1.46	0.97	0.56	-0.04	-0.01
Density →										0.05	0.09	0.16	0.22	0.36	0.52

	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30
L*	49.61	38.89	28.60	17.97	9.50	4.33	30.32	72.50	72.10	29.51	55.60	43.48	82.02	52.85	50.86
a*	-1.29	-0.23	-1.09	0.04	0.45	0.32	22.13	-22.92	19.51	13.42	-38.46	50.74	3.28	49.90	-27.78
b*	-0.10	-0.48	0.07	0.09	0.25	-0.47	-19.02	56.08	67.85	-47.69	32.19	29.13	78.75	-12.86	-27.68
	0.75	0.98	1.24	1.64	1.96	2.38									

D50 Illuminant, 2 degree observer

Don Williams

All values are batch averages

M0000671

1856

U. D. Ms Consul

22 Nov

Acknowledging receipt of Circular of the 19th and of the Volume of laws thereunto